

TABLE OF CONTENTS

English : EU Declaration of Conformity	2
Deutsch : EU-Konformitätserklärung	3
Français : Déclaration de Conformité UE	4
Español : Declaración de Conformidad de la UE	5
Português : Declaração de Conformidade da UE	6
Italiano : Dichiarazione di Conformità UE	7
Nederlands : EU Verklaring van Conformiteit	8
Dansk : EU-overensstemmelseserklæring	9
Svenska : EU-försäkran om överensstämmelse	10
Suomi : EU:n vaatimustenmukaisuusvakuutus	11
Polski : Oświadczenie o zgodności UE	12
Slovensky : Vyhlásenie o zhode EÚ	13
Čeština : Prohlášení o shodě EU	14
Magyar : EU Megfelelősségi nyilatkozat	15
Hrvatski : Izjava o usklađenosti EU-a	16
Slovenščina : Izjava o skladnosti EU	17
Română : Declarație de Conformitate UE	18
Български език : Декларация на ЕС за съответствие	19
Eesti keel : EL vastavusdeklaratsioon	20
Ελληνικά : Δήλωση Συμμόρφωσης ΕΕ	21
Lietuvių k. : ES atitikimo deklaracija	22
Latviešu : ES atbilstības deklarācija	23
Gaeilge : Dearbhán Comhoiriúnachta AE	24
Malti : Dikjarazzjoni tal-Konformità tal-UE	25

EU DECLARATION OF CONFORMITY

According to:

2014/30/EU EMC Directive, 2014/35/EU LV Directive, 2011/65/EU RoHS Directive

Brand: Dometic

Product area: Hot and Cooking Vehicle Installed

Product group: HCV Cooktops

Model family: CVI

Models: CVI1350, CVI1525, CVI1525V

Manufacturer's Name: Dometic Germany GmbH

Street Address: Hollefeldstr. 63

City: Emsdetten

Country: Germany

Zip Code: 48282

Phone: +492572-8790

Fax: +492572-879300

Email: info@dometic.com

The following harmonized standards or technical specifications (designations) which comply with good engineering practice in safety matters in force within the EEA have been practiced:

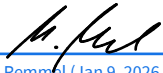
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023,
EN 60335-2-6:2015+A1:2020+A11:2020, EN 62233:2008, EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN IEC 63000:2018

By signing this document, the undersigned declares under the sole responsibility as manufacturer, or the manufacturer’s authorized representative established within the EEA, that the equipment in question complies with the requirements stated above.

Marcus Remmel
First and Last Name

Managing Director
Position

Germany/Emsdetten
Place


Marcus Remmel (Jan 9, 2026 12:37:44 GMT+1)
Signature

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Gemäß:

2014/30/EU EMV-Richtlinie, 2014/35/EU Niederspannungsrichtlinie, Richtlinie 2011/65/EU (RoHS)

Marke: Dometic

Produktbereich: Hot and Cooking Vehicle Installed

Produktgruppe: HCV Cooktops

Modellfamilie: CVI

Modelle: CVI1350, CVI1525, CVI1525V

Name des Herstellers: Dometic Germany GmbH

Straßenadresse: Hollefeldstr. 63

Stadt: Emsdetten

Land: Germany

Postleitzahl: 48282

Telefon: +492572-8790

Fax: +492572-879300

E-Mail: info@dometic.com

Die folgenden harmonisierten Normen oder technischen Spezifikationen (Bezeichnungen), die mit guten ingenieurtechnischen Praktiken im Bereich der Sicherheit im EWR vereinbar sind, wurden angewandt:

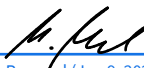
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023,
EN 60335-2-6:2015+A1:2020+A11:2020, EN 62233:2008, EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN IEC 63000:2018

Durch Unterzeichnung dieses Dokuments erklärt der Unterzeichnende in alleiniger Verantwortung als Hersteller oder als bevollmächtigter Vertreter des Herstellers innerhalb des EWR, dass die betreffende Ausrüstung den oben genannten Anforderungen entspricht.

Marcus Remmel
Vor- und Nachname

Managing Director
Position

Germany/Emsdetten
Ort


Marcus Remmel (Jan 9, 2026 12:37:44 GMT+1)
Unterschrift

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE

Selon :

Directive 2014/30/UE CEM, Directive 2014/35/UE Basse Tension, Directive 2011/65/UE RoHS

Marque : Dometic

Domaine du produit : Hot and Cooking Vehicle Installed

Groupe de Produits : HCV Cooktops

Famille de Modèles : CVI

Modèles : CVI1350, CVI1525, CVI1525V

Nom du Fabricant : Dometic Germany GmbH

Adresse : Hollefeldstr. 63

Ville : Emsdetten

Pays : Germany

Code postal : 48282

Téléphone : +492572-8790

Fax : +492572-879300

Courriel : info@dometic.com

Les normes harmonisées ou les spécifications techniques (désignations) suivantes, conformes aux bonnes pratiques d'ingénierie en matière de sécurité en vigueur dans l'EEE, ont été appliquées :

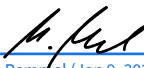
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023,
EN 60335-2-6:2015+A1:2020+A11:2020, EN 62233:2008, EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN IEC 63000:2018

En signant ce document, le soussigné déclare sous la seule responsabilité en tant que fabricant, ou en tant que représentant autorisé du fabricant établi dans l'EEE, que l'équipement en question est conforme aux exigences énoncées ci-dessus.

Marcus Remmel
Prénom et Nom

Managing Director
Fonction

Germany/Emsdetten
Endroit


Marcus Remmel (Jan 9, 2026 12:37:44 GMT+1)
Signature

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD DE LA UE

Según:

Directiva 2014/30/UE sobre Compatibilidad Electromagnética, Directiva 2014/35/UE sobre Baja Tensión, Directiva 2011/65/UE RoHS

Marca: Dometic

Área del Producto: Hot and Cooking Vehicle Installed

Grupo de Producto: HCV Cooktops

Familia de Modelos: CVI

Modelos: CVI1350, CVI1525, CVI1525V

Nombre del Fabricante: Dometic Germany GmbH

Dirección: Hollefeldstr. 63

Ciudad: Emsdetten

País: Germany

Código Postal: 48282

Teléfono: +492572-8790

Fax: +492572-879300

Correo electrónico: info@dometic.com

Se han aplicado las siguientes normas armonizadas o especificaciones técnicas (designaciones) que cumplen con las buenas prácticas de ingeniería en temas de seguridad en vigor en el EEE:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023,
EN 60335-2-6:2015+A1:2020+A11:2020, EN 62233:2008, EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN IEC 63000:2018

Al firmar este documento, el firmante declara bajo su exclusiva responsabilidad como fabricante o representante autorizado del fabricante establecido en el EEE, que el equipo en cuestión cumple con los requisitos indicados anteriormente.

Marcus Remmel
Nombre y Apellido

Managing Director
Cargo

Germany/Emsdetten
Lugar


Firma
Marcus Remmel (Jan 9, 2026 12:37:44 GMT+1)

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE DA UE

De acordo com:

Diretiva EMC 2014/30/EU, Diretiva LV 2014/35/EU, Diretiva 2011/65/UE RoHS

Marca: Dometic

Área do Produto: Hot and Cooking Vehicle Installed

Grupo de Produtos: HCV Cooktops

Família de Modelos: CVI

Modelos: CVI1350, CVI1525, CVI1525V

Nome do Fabricante: Dometic Germany GmbH

Endereço: Hollefeldstr. 63

Cidade: Emsdetten

País: Germany

Código Postal: 48282

Telefone: +492572-8790

Fax: +492572-879300

E-mail: info@dometic.com

As seguintes normas harmonizadas ou especificações técnicas (designações) que estão em conformidade com a boa prática de engenharia em assuntos de segurança em vigor no EEE foram praticadas:

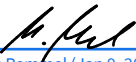
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023,
EN 60335-2-6:2015+A1:2020+A11:2020, EN 62233:2008, EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN IEC 63000:2018

Ao assinar este documento, o abaixo-assinado declara sob a única responsabilidade como fabricante ou representante autorizado do fabricante estabelecido no EEE que o equipamento em questão está em conformidade com os requisitos acima declarados.

Marcus Remmel
Primeiro e Último Nome

Managing Director
Cargo

Germany/Emsdetten
Lugar


Marcus Remmel (Jan 9, 2026 12:37:44 GMT+1)
Assinatura

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

In base a:

Direttiva 2014/30/UE EMC, Direttiva 2014/35/UE LVD, Direttiva 2011/65/UE RoHS

Marchio: Dometic

Area del Prodotto: Hot and Cooking Vehicle Installed

Gruppo di Prodotti: HCV Cooktops

Famiglia di modelli: CVI

Modelli: CVI1350, CVI1525, CVI1525V

Nome del Produttore: Dometic Germany GmbH

Indirizzo: Hollefeldstr. 63

Città: Emsdetten

Paese: Germany

Codice Postale: 48282

Telefono: +492572-8790

Fax: +492572-879300

Email: info@dometic.com

Sono stati seguiti i seguenti standard armonizzati o specifiche tecniche (denominazioni) che rispettano la buona pratica ingegneristica in materia di sicurezza vigente nell'EEE:

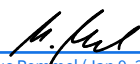
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023,
EN 60335-2-6:2015+A1:2020+A11:2020, EN 62233:2008, EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN IEC 63000:2018

Con la firma di questo documento, il sottoscritto dichiara sotto la propria esclusiva responsabilità quale produttore o quale rappresentante autorizzato del produttore stabilito nell'EEE, che l'attrezzatura in questione è conforme ai requisiti sopra indicati.

Marcus Remmel
Nome e Cognome

Managing Director
Posizione

Germany/Emsdetten
Luogo


Marcus Remmel (Jan 9, 2026 12:37:44 GMT+1)
Firma

EU VERKLARING VAN CONFORMITEIT

Volgens:

2014/30/EU EMC Richtlijn, 2014/35/EU Laagspanningsrichtlijn, Richtlijn 2011/65/EU (RoHS)

Merk: Dometic

Productgebied: Hot and Cooking Vehicle Installed

Productgroep: HCV Cooktops

Modelgroep: CVI

Modellen: CVI1350, CVI1525, CVI1525V

Naam van de fabrikant: Dometic Germany GmbH

Straatadres: Hollefeldstr. 63

Stad: Emsdetten

Land: Germany

Postcode: 48282

Telefoon: +492572-8790

Fax: +492572-879300

E-mail: info@dometic.com

De volgende geharmoniseerde normen of technische specificaties (aanduidingen) die voldoen aan goede technische praktijken op het gebied van veiligheid, zoals geldend binnen de EER, zijn toegepast:

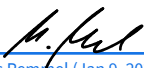
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023,
EN 60335-2-6:2015+A1:2020+A11:2020, EN 62233:2008, EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN IEC 63000:2018

Door dit document te ondertekenen verklaart ondergetekende, onder de enige verantwoordelijkheid als fabrikant, of de gemachtigde vertegenwoordiger van de fabrikant binnen de EER, dat de betreffende apparatuur voldoet aan de bovengenoemde eisen.

Marcus Remmel
Voornaam en Achternaam

Managing Director
Functie

Germany/Emsdetten
Plaats


Marcus Remmel (Jan 9, 2026 12:37:44 GMT+1)
Handtekening

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

I henhold til:

2014/30/EU EMC-direktiv, 2014/35/EU LVD-direktiv, Direktiv 2011/65/EU om RoHS

Mærke: Dometic

Produktområde: Hot and Cooking Vehicle Installed

Produktgruppe: HCV Cooktops

Modelfamilie: CVI

Modeller: CVI1350, CVI1525, CVI1525V

Fabrikantens navn: Dometic Germany GmbH

Gadeadresse: Hollefeldstr. 63

By: Emsdetten

Land: Germany

Postnummer: 48282

Telefon: +492572-8790

Fax: +492572-879300

E-mail: info@dometic.com

De følgende harmoniserede standarder eller tekniske specifikationer (betegnelser), som er i overensstemmelse med god ingeniørpraksis inden for sikkerhedsanliggender, der er gældende inden for EØS, er blevet anvendt:

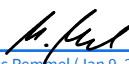
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023,
EN 60335-2-6:2015+A1:2020+A11:2020, EN 62233:2008, EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN IEC 63000:2018

Ved at underskrive dette dokument erklærer den underskrevne under fuldt ansvar som producent eller som producentens bemyndigede repræsentant etableret inden for EØS, at det pågældende udstyr overholder de ovenfor angivne krav.

Marcus Remmel
Fornavn og efternavn

Managing Director
Stilling

Germany/Emsdetten
Sted


Marcus Remmel (Jan 9, 2026 12:37:44 GMT+1)
Underskrift

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Enligt:

2014/30/EU EMC-direktivet, 2014/35/EU Lågspänningsdirektivet, Direktiv 2011/65/EU om RoHS

Varumärke: Dometic

Produktområde: Hot and Cooking Vehicle Installed

Produktgrupp: HCV Cooktops

Modellfamilj: CVI

Modeller: CVI1350, CVI1525, CVI1525V

Tillverkarens namn: Dometic Germany GmbH

Gatuadress: Hollefeldstr. 63

Stad: Emsdetten

Land: Germany

Postnummer: 48282

Telefon: +492572-8790

Fax: +492572-879300

E-post: info@dometic.com

Följande harmoniserade standarder eller tekniska specifikationer (beteckningar) som följer god ingenjörsmässig praxis inom säkerhetsfrågor i kraft inom EES har tillämpats:

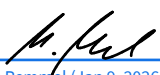
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023,
EN 60335-2-6:2015+A1:2020+A11:2020, EN 62233:2008, EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN IEC 63000:2018

Genom att underteckna detta dokument förklarar undertecknad under ensamt ansvar som tillverkare eller tillverkarens auktoriserade representant inom EES att den aktuella utrustningen uppfyller de ovan angivna kraven.

Marcus Remmel
För- och efternamn

Managing Director
Position

Germany/Emsdetten
Plats


Marcus Remmel (Jan 9, 2026 12:37:44 GMT+1)
Signatur

EU:N VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

Mukaisesti:

2014/30/EU EMC-direktiivi, 2014/35/EU Matalajännitedirektiivi, 2011/65/EU RoHS-direktiivi

Merkki: Dometic

Tuotealue: Hot and Cooking Vehicle Installed

Tuoteryhmä: HCV Cooktops

Malliperhe: CVI

Mallit: CVI1350, CVI1525, CVI1525V

Valmistajan nimi: Dometic Germany GmbH

Katuosoite: Hollefeldstr. 63

Kaupunki: Emsdetten

Maa: Germany

Postinumero: 48282

Puhelin: +492572-8790

Faksi: +492572-879300

Sähköposti: info@dometic.com

Seuraavia harmonisoituja standardeja tai teknisiä määräyksiä (nimityksiä), jotka noudattavat hyvää insinöörikäytäntöä turvallisuusasioissa ja jotka ovat voimassa EY:n alueella, on noudatettu:

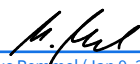
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023,
EN 60335-2-6:2015+A1:2020+A11:2020, EN 62233:2008, EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN IEC 63000:2018

Allekirjoittamalla tämän asiakirjan allekirjoittanut ilmoittaa yksinomaisena valmistajana tai valmistajan valtuutettuna edustajana, joka toimii EY:n alueella, että kyseinen laite täyttää yllä mainitut vaatimukset.

Marcus Remmel
Etunimi ja sukunimi

Managing Director
Asema

Germany/Emsdetten
Paikka


Marcus Remmel (Jan 9, 2026 12:37:44 GMT+1)
Allekirjoitus

OŚWIADCZENIE O ZGODNOŚCI UE

Zgodnie z:

2014/30/UE Dyrektywa EMC, 2014/35/UE Dyrektywa Niskonapięciowa, Dyrektywa 2011/65/UE RoHS

Marka: Dometic

Obszar produktu: Hot and Cooking Vehicle Installed

Grupa produktów: HCV Cooktops

Rodzina modeli: CVI

Modele: CVI1350, CVI1525, CVI1525V

Nazwa producenta: Dometic Germany GmbH

Adres ulicy: Hollefeldstr. 63

Miasto: Emsdetten

Kraj: Germany

Kod pocztowy: 48282

Telefon: +492572-8790

Faks: +492572-879300

Adres e-mail: info@dometic.com

Poniższe zharmonizowane normy lub specyfikacje techniczne (oznaczenia), które są zgodne z dobrymi praktykami inżynierskimi w kwestiach bezpieczeństwa obowiązującymi w obszarze EOG, zostały zastosowane:

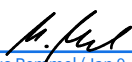
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023,
EN 60335-2-6:2015+A1:2020+A11:2020, EN 62233:2008, EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN IEC 63000:2018

Poprzez podpisanie tego dokumentu, niżej podpisany oświadcza pod jedną odpowiedzialnością jako producent lub upoważniony przedstawiciel producenta w EOG, że sprzęt w pytaniu jest zgodny z wymaganiami określonymi powyżej.

Marcus Remmel
Imię i Nazwisko

Managing Director
Stanowisko

Germany/Emsdetten
Miejsce


Marcus Remmel (Jan 9, 2026 12:37:44 GMT+1)
Podpis

VYHLÁSENIE O ZHODE EÚ

Podľa:

Smernica EÚ 2014/30/EU o EMC, Smernica EÚ 2014/35/EU o nízkom napätí, Smernica 2011/65/EÚ RoHS

Značka: Dometic

Oblasť produktu: Hot and Cooking Vehicle Installed

Skupina produktov: HCV Cooktops

Rodina modelov: CVI

Modely: CVI1350, CVI1525, CVI1525V

Názov výrobcu: Dometic Germany GmbH

Ulica: Hollefeldstr. 63

Mesto: Emsdetten

Krajina: Germany

PSČ: 48282

Telefón: +492572-8790

Fax: +492572-879300

E-mail: info@dometic.com

Boli dodržané nasledujúce harmonizované normy alebo technické špecifikácie (označenia), ktoré sú v súlade s dobrými inžinierskymi postupmi v oblasti bezpečnosti a platné v rámci EHP:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023,
EN 60335-2-6:2015+A1:2020+A11:2020, EN 62233:2008, EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN IEC 63000:2018

Podpísaním tohto dokumentu prehlasuje nižšie podpísaný pod svojou jedinou zodpovednosťou ako výrobca alebo poverený zástupca výrobcu z EHP, že vybavenie, na ktoré sa vzťahuje, spĺňa uvedené požiadavky.

Marcus Remmel
Krstné a Priezvisko

Managing Director
Pozícia

Germany/Emsdetten
Miesto


Marcus Remmel (Jan 9, 2026 12:37:44 GMT+1)
Podpis

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ EU

Podle:

Směrnice 2014/30/EU o elektromagnetické kompatibilitě, Směrnice 2014/35/EU o nízkém napětí, Směrnice 2011/65/EU (RoHS)

Značka: Dometic

Oblast produktu: Hot and Cooking Vehicle Installed

Skupina produktů: HCV Cooktops

Rodina modelů: CVI

Modely: CVI1350, CVI1525, CVI1525V

Název výrobce: Dometic Germany GmbH

Ulice: Hollefeldstr. 63

Město: Emsdetten

Země: Germany

PSČ: 48282

Telefon: +492572-8790

Fax: +492572-879300

E-mail: info@dometic.com

Byly uplatněny následující harmonizované normy nebo technické specifikace (označení), které odpovídají dobré inženýrské praxi v bezpečnostních záležitostech platných v rámci EHP:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023,
EN 60335-2-6:2015+A1:2020+A11:2020, EN 62233:2008, EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN IEC 63000:2018

Podpisem tohoto dokumentu prohlašuje podepsaný, že pod svojí jedinou odpovědností jako výrobce nebo zástupce výrobce pověřený v rámci EHP, že vybavení dotazovaného zařízení splňuje výše uvedené požadavky.

Marcus Remmel
Jméno a příjmení

Managing Director
Pozice

Germany/Emsdetten
Místo


Marcus Remmel (Jan 9, 2026 12:37:44 GMT+1)
Podpis

EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

Szerint:

2014/30/EU EMC Irányelv, 2014/35/EU LV Irányelv, 2011/65/EU RoHS irányelv

Márka: Dometic

Termékkör: Hot and Cooking Vehicle Installed

Termékcsoporthoz: HCV Cooktops

Modell család: CVI

Modellek: CVI1350, CVI1525, CVI1525V

Gyártó neve: Dometic Germany GmbH

Utca címe: Hollefeldstr. 63

Város: Emsdetten

Ország: Germany

Irányítószám: 48282

Telefon: +492572-8790

Fax: +492572-879300

E-mail: info@dometic.com

Az alábbi harmonizált szabványok vagy technikai előírások (megjelölések), amelyek megfelelnek a jó mérnöki gyakorlatnak a biztonság kérdéseiben, és amelyek érvényesek az EGT területén, alkalmazásra kerültek:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023,
EN 60335-2-6:2015+A1:2020+A11:2020, EN 62233:2008, EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN IEC 63000:2018

Ezzel a dokumentum aláírásával azzal a kizárólagos felelősséggel, mint gyártó vagy a gyártó az EGT területén bejegyzett meghatalmazott képviselője, kijelentem, hogy a felszerelés a fent megjelölt követelményeknek megfelel.

Marcus Remmel
Vezetéknév és keresztnév

Managing Director
Pozíció

Germany/Emsdetten
Hely


Marcus Remmel (Jan 9, 2026 12:37:44 GMT+1)
Aláírás

IZJAVA O USKLAĐENOSTI EU-A

Prema:

2014/30/EU Direktiva o elektromagnetskoj kompatibilnosti, 2014/35/EU Direktiva o niskonaponskoj opremi, Smjernica 2011/65/EU o RoHS

Marka: Dometic

Područje proizvoda: Hot and Cooking Vehicle Installed

Grupa proizvoda: HCV Cooktops

Obitelj modela: CVI

Modeli: CVI1350, CVI1525, CVI1525V

Naziv proizvođača: Dometic Germany GmbH

Adresa ulice: Hollefeldstr. 63

Grad: Emsdetten

Država: Germany

Poštanski broj: 48282

Telefon: +492572-8790

Fax: +492572-879300

Email: info@dometic.com

Sljedeći usklađeni standardi ili tehnički specifikacije (označenosti) koji udovoljavaju dobrim inženjerskim praksama u sigurnosnim pitanjima i koji su na snazi unutar EEA, su primijenjeni:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023,
EN 60335-2-6:2015+A1:2020+A11:2020, EN 62233:2008, EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN IEC 63000:2018

Potpisivanjem ovog dokumenta, ovlašteni podnositelj izjavljuje, pod jedinom odgovornošću kao proizvođač ili ovlašteni predstavnik proizvođača uspostavljen unutar EEA, da oprema u pitanju udovoljava navedenim zahtjevima.

Marcus Remmel
Ime i prezime

Managing Director
Pozicija

Germany/Emsdetten
Mjesto


Marcus Remmel (Jan 9, 2026 12:37:44 GMT+1)
Potpis

IZJAVA O SKLADNOSTI EU

V skladu z:

Direktiva 2014/30/EU o elektromagnetni združljivosti, Direktiva 2014/35/EU o nizkem napetostnem opremi, Smernica 2011/65/EU RoHS

Znamka: Dometic

Področje izdelka: Hot and Cooking Vehicle Installed

Skupina izdelkov: HCV Cooktops

Družina modelov: CVI

Modeli: CVI1350, CVI1525, CVI1525V

Ime proizvajalca: Dometic Germany GmbH

Naslov ulice: Hollefeldstr. 63

Mesto: Emsdetten

Država: Germany

Poštna številka: 48282

Telefon: +492572-8790

Faks: +492572-879300

E-pošta: info@dometic.com

Upoštewane so bile naslednje usklajene standarde ali tehnične specifikacije (označbe), ki so v skladu z dobrimi inženirskimi praksami na področju varnosti v okviru EGP:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023,
EN 60335-2-6:2015+A1:2020+A11:2020, EN 62233:2008, EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN IEC 63000:2018

S podpisom tega dokumenta izjavljam, da spodaj podpisani izjavlja pod svojo izključno odgovornost kot proizvajalec ali pooblaščen zastopnik proizvajalca v EGP, da oprema, na katero se nanaša, ustreza navedenim zahtevam.

Marcus Remmel
Ime in priimek

Managing Director
Položaj

Germany/Emsdetten
Kraj


Marcus Remmel (Jan 9, 2026 12:37:44 GMT+1)
Podpis

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE

Conform cu:

Directiva EMC 2014/30/EU, Directiva LV 2014/35/EU, Directiva RoHS 2011/65/UE

Marcă: Dometic

Zonă de Produs: Hot and Cooking Vehicle Installed

Grup de Produse: HCV Cooktops

Familia Modelului: CVI

Modele: CVI1350, CVI1525, CVI1525V

Numele Producătorului: Dometic Germany GmbH

Adresă Stradală: Hollefeldstr. 63

Oraș: Emsdetten

Țară: Germany

Cod Poștal: 48282

Telefon: +492572-8790

Fax: +492572-879300

E-mail: info@dometic.com

Următoarele standarde armonizate sau specificații tehnice (denumiri) care respectă practica de inginerie bună în materie de siguranță în vigoare în SEE au fost aplicate:

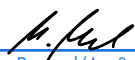
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023,
EN 60335-2-6:2015+A1:2020+A11:2020, EN 62233:2008, EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN IEC 63000:2018

Prin semnarea acestui document, subscrisul declară sub propria răspundere ca producător sau reprezentant autorizat al producătorului stabilit în SEE, că echipamentul în discuție este conform cu cerințele menționate mai sus.

Marcus Remmel
Prenume și Nume

Managing Director
Poziție

Germany/Emsdetten
Loc


Marcus Remmel (Jan 9, 2026 12:37:44 GMT+1)
Semnătură

ДЕКЛАРАЦИЯ НА ЕС ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

Съгласно:

Директива 2014/30/ЕС за EMC, Директива 2014/35/ЕС за нисковоково оборудване,
Директива 2011/65/EU за ограничаване на опасни вещества

Марка: Dometic

Област на продукта: Hot and Cooking Vehicle Installed

Група на продукта: HCV Cooktops

Семейство от модели: CVI

Модели: CVI1350, CVI1525, CVI1525V

Име на производителя: Dometic Germany GmbH

Адрес на улица: Hollefeldstr. 63

Град: Emsdetten

Държава: Germany

Пощенски код: 48282

Телефон: +492572-8790

Факс: +492572-879300

Имейл: info@dometic.com

Следните хармонизирани стандарти или технически спецификации (дизайни), които съответстват на добрите инженерни практики в областта на безопасността, в сила в ЕИП, са били приложени:

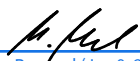
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023,
EN 60335-2-6:2015+A1:2020+A11:2020, EN 62233:2008, EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN IEC 63000:2018

Подписвайки този документ, подписаният по-долу заявява под лична отговорност като производител или упълномощен представител на производителя, установен в ЕИП, че съответният оборудване съответства на изискванията, посочени по-горе.

Marcus Remmel
Първо и фамилно име

Managing Director
Длъжност

Germany/Emsdetten
Място


Marcus Remmel (Jan 9, 2026 12:37:44 GMT+1)
Подпис

EL VASTAVUSDEKLARATSIOON

Vastavalt:

2014/30/EL EMC direktiiv, 2014/35/EL madalpinge direktiiv, 2011/65/EÜ RoHS direktiiv

Bränd: Dometic

Tooteala: Hot and Cooking Vehicle Installed

Tootegrupp: HCV Cooktops

Mudeliperekond: CVI

Mudelid: CVI1350, CVI1525, CVI1525V

Tootja nimi: Dometic Germany GmbH

Tänav: Hollefeldstr. 63

Linn: Emsdetten

Riik: Germany

Postiindeks: 48282

Telefon: +492572-8790

Faks: +492572-879300

E-post: info@dometic.com

On järgitud järgmisi harmoneeritud standardeid või tehnilisi spetsifikatsioone (nimetusi), mis vastavad heale tehnilisele tava nõuetele ohutuse valdkonnas, mis on kehtivad EEA-s:

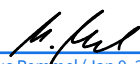
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023,
EN 60335-2-6:2015+A1:2020+A11:2020, EN 62233:2008, EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN IEC 63000:2018

Käesoleva dokumendi allakirjutamisega deklareerib allakirjutanu, ainuvastutajana tootjana või tootja volitatud esindajana, kes tegutseb EEA-s, et käsitletav seade vastab eespool esitatud nõuetele.

Marcus Remmel
Ees- ja perekonnanimi

Managing Director
Ametikoht

Germany/Emsdetten
Koht


Marcus Remmel (Jan 9, 2026 12:37:44 GMT+1)
Allkiri

Δ'ΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ

Σύμφωνα με:

Οδηγία 2014/30/ΕΕ για την Ηλεκτρομαγνητική Συμβατότητα, Οδηγία 2014/35/ΕΕ για τη Χαμηλή Τάση, Οδηγία 2011/65/ΕΕ RoHS

Μάρκα: Dometic
Περιοχή Προϊόντος: Hot and Cooking Vehicle Installed
Ομάδα Προϊόντος: HCV Cooktops
Οικογένεια Μοντέλου: CVI
Μοντέλα: CVI1350, CVI1525, CVI1525V
Όνομα Κατασκευαστή: Dometic Germany GmbH
Διεύθυνση Οδού: Hollefeldstr. 63
Πόλη: Emsdetten
Χώρα: Germany
Ταχυδρομικός Κώδικας: 48282
Τηλέφωνο: +492572-8790
Φαξ: +492572-879300

Ηλεκτρονικό Ταχυδρομείο: info@dometic.com

Έχουν εφαρμοστεί τα ακόλουθα εναρμονισμένα πρότυπα ή τεχνικές προδιαγραφές (ονομασίες), τα οποία συμμορφώνονται με την καλή μηχανολογική πρακτική σε θέματα ασφάλειας που ισχύουν στον ΕΟΧ:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023,
EN 60335-2-6:2015+A1:2020+A11:2020, EN 62233:2008, EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN IEC 63000:2018

Με την υπογραφή αυτού του εγγράφου, ο υπογεγραμμένος δηλώνει υπό την αποκλειστική ευθύνη ως κατασκευαστής ή εξουσιοδοτημένος αντιπρόσωπος του κατασκευαστή που εδρεύει στον ΕΟΧ, ότι το σχετικό εξοπλισμό συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις που αναφέρονται παραπάνω.

Marcus Remmel
Όνομα και Επίθετο

Managing Director
Θέση

Germany/Emsdetten
Τόπος


Marcus Remmel (Jan 9, 2026 12:37:44 GMT+1)
Υπογραφή

ES ATITIKIMO DEKLARACIJA

Remiantis:

2014/30/EU EMC direktyva, 2014/35/EU ŽN direktyva, 2011/65/ES RoHS direktyva

Prekės ženklas: Dometic
Produkto sritis: Hot and Cooking Vehicle Installed
Produkto grupė: HCV Cooktops
Modelių šeima: CVI
Modeliai: CVI1350, CVI1525, CVI1525V
Gamintojo pavadinimas: Dometic Germany GmbH
Gatvės adresas: Hollefeldstr. 63
Miestas: Emsdetten
Šalis: Germany
Pašto kodas: 48282
Telefonas: +492572-8790
Faksas: +492572-879300
El. paštas: info@dometic.com

Buvo laikomasi šių harmonizuotų standartų ar techninių specifikacijų (pavadinimai), kurie atitinka gerą inžinerinę praktiką saugos klausimais EEE galiojančioje teritorijoje:

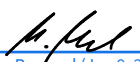
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023,
EN 60335-2-6:2015+A1:2020+A11:2020, EN 62233:2008, EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN IEC 63000:2018

Pasirašęs šį dokumentą, aš, pasirašiusysis, pareiškiu, kad pagal vieną gamintoją arba gamintojo įgaliotą atstovą, įkurta EEE, aš patiems tenkinu, kad minėta įranga atitinka aukščiau nurodytus reikalavimus.

Marcus Remmel
Vardas ir pavardė

Managing Director
Pareigos

Germany/Emsdetten
Vieta


Marcus Remmel (Jan 9, 2026 12:37:44 GMT+1)
Parašas

ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

Saskaņā ar:

2014/30/EU EMC direktīva, 2014/35/EU LZ direktīva, 2011/65/ES RoHS direktīva

Zīmols: Dometic

Produkta joma: Hot and Cooking Vehicle Installed

Produkta grupa: HCV Cooktops

Modeļu ģimene: CVI

Modeļi: CVI1350, CVI1525, CVI1525V

Ražotāja nosaukums: Dometic Germany GmbH

Ielas adrese: Hollefeldstr. 63

Pilsēta: Emsdetten

Valsts: Germany

Pasta indekss: 48282

Telefons: +492572-8790

Fakss: +492572-879300

E-pasts: info@dometic.com

Tika ievēroti šādi harmonizētie standarti vai tehniskie noteikumi (norādes), kas atbilst labai inženierpraksei drošības jautājumos Eiropas Ekonomikas zonā:

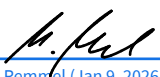
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023,
EN 60335-2-6:2015+A1:2020+A11:2020, EN 62233:2008, EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN IEC 63000:2018

Parakstot šo dokumentu, zemākais zemākais deklarē uz viņa vai viņas vienīgās atbildības kā ražotājs vai ražotāja pilnvarotais pārstāvis, kas darbojas Eiropas Ekonomikas zonas ietvaros, ka attiecīgā iekārta atbilst augstāk minētajiem prasību punktiem.

Marcus Remmel
Vārds un uzvārds

Managing Director
Amats

Germany/Emsdetten
Vieta


Marcus Remmel (Jan 9, 2026 12:37:44 GMT+1)
Paraksts

DEARBHÁN COMHOIRIÚNACHTA AE

Conformálta:

Treoir 2014/30/EU ar Ionchuimsithe EMC, Treoir 2014/35/EU ar Ionchuimsithe LV, Treoir 2011/65/UE RoHS

Brandáil: Dometic

Réimse Táirge: Hot and Cooking Vehicle Installed

Grúpa Táirge: HCV Cooktops

Teaghlach an Mhúnla: CVI

Múnlaí: CVI1350, CVI1525, CVI1525V

Ainm an Táirgeadóra: Dometic Germany GmbH

Seoladh Sráide: Hollefeldstr. 63

Cathair: Emsdetten

Tír: Germany

Cód Zip: 48282

Fón: +492572-8790

Facs: +492572-879300

Ríomhphost: info@dometic.com

Tá na caighdeáin harmonacha nó na mionsonraí teicniúla (ainmneacha) a chomhlíonann cleachtadh mhaith innealtóireachta i gcúrsaí sábháilteachta ann i bhfadadh inmharthana laistigh de ghnéithe na hEAA curtha i bhfeidhm:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023,
EN 60335-2-6:2015+A1:2020+A11:2020, EN 62233:2008, EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN IEC 63000:2018

Trí chomhlíonadh an cháipéis seo, déanann an duine a shínigh é seo faoi fhreagracht ar leith mar mhonaróir, nó mar ionadaí údaráithe an mhonaróra atá bunaithe laistigh den AEA, gurb é an trealamh atá i gceist atá comhoiriúnach leis na riachtanais a luaitear thuas.

Marcus Remmel
Ainm agus Cognomen

Managing Director
Post

Germany/Emsdetten
Áit


Marcus Remmel (Jan 9, 2026 12:37:44 GMT+1)
Sínithe

DIKJARAZZJONI TAL-KONFORMITÀ TAL-UE

Skont:

Direttiva 2014/30/UE dwar il-Konformità tal-EMC, Direttiva 2014/35/UE dwar il-Konformità LV,
Direttiva 2011/65/UE RoHS

Marka: Dometic

Żona tal-Prodott: Hot and Cooking Vehicle Installed

Grupp tal-Prodott: HCV Cooktops

Familja tal-Mudell: CVI

Mudelli: CVI1350, CVI1525, CVI1525V

Isem il-Manifattur: Dometic Germany GmbH

Indirizz tad-Dar: Hollefeldstr. 63

Belt: Emsdetten

Pajjiz: Germany

Kodiċi Postali: 48282

Telefon: +492572-8790

Fax: +492572-879300

Email: info@dometic.com

Il-Kjarifikazzjonijiet armonizzati jew is-spetifikazzjonijiet tekniċi (dixxjali) li jikkonformaw mal-prattika inginerija tajba f' ċasi ta' sikurezza li huma fis-sejha fi ġeografija Ewropea ġew emmendati:

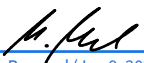
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023,
EN 60335-2-6:2015+A1:2020+A11:2020, EN 62233:2008, EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN IEC 63000:2018

Billi tgħarraf din id-dokument, in-nies li tixtriha jagħmlu deklarazzjoni taht ir-responsabbiltà esklussiva bħala l-manifattur, jew ir-rappreżentant awtorizzat tal-manifattur magħqud fl-EEA, li l-attrezzatura kważiha tikkonforma mal-riżorsi imsemmija hawn fuq.

Marcus Remmel
Isem u Kunjom

Managing Director
Pożizzjoni

Germany/Emsdetten
Post


Marcus Remmel (Jan 9, 2026 12:37:44 GMT+1)
Sinatura